



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

**BIJLAGE BIJ HET
INTEGRAAL VERSLAG**

**ANNEXE AU
COMPTE RENDU INTEGRAL**

PLENUMVERGADERING

SÉANCE PLÉNIÈRE

dinsdag

mardi

16-12-2008

16-12-2008

Namiddag

Après-midi

cdH	centre démocrate Humaniste
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
FN	Front National
LDD	Lijst Dedecker
MR	Mouvement réformateur
N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
PS	Parti Socialiste
sp.a+VI.Pro	socialistische partij anders + VlaamsProgressieven
VB	Vlaams Belang

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 52 0000/000	Parlementair stuk van de 52e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 52 0000/000	Document parlementaire de la 52e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)	CRIV	version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)
CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)	CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)
PLEN	plenum	PLEN	séance plénière
COM	commissievergadering	COM	réunion de commission
MOT	alle moties tot besluit van interpellaties (op beigegekleurd papier)	MOT	motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.deKamer.be e-mail : publicaties@deKamer.be	Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.laChambre.be e-mail : publications@laChambre.be
--	---

INHOUD VAN DE BIJLAGE

KAMER	4
Commissies	4
Parlementaire overlegcommissie	4
Verslagen	4
Interpellaties	5
Interpellatieverzoeken	5
Voorstellen	5
Verzoek om advies	5
SENAAT	6
Overgezonden ontwerpen	6
GRONDWETTELIJK HOF	6
Beroep tot vernietiging	6
REGERING	7
Wetsontwerpen	7
Begroting - Herverdeling van basisallocaties	7
VERSLAGEN INGEDIEND	8
KRACHTENS WETSBEPALINGEN	
Wetsevaluatie	8
EUROPEES PARLEMENT	8
Resoluties	8

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

CHAMBRE	4
Commissions	4
Commission parlementaire de concertation	4
Rapports	4
Interpellations	5
Demandes d'interpellation	5
Propositions	5
Demande d'avis	5
SENAT	6
Projets transmis	6
COUR CONSTITUTIONNELLE	6
Recours en annulation	6
GOUVERNEMENT	7
Projets de loi	7
Budget - Redistribution d'allocations de base	7
RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES	8
Suivi législatif	8
PARLEMENT EUROPEEN	8
Résolutions	8

**MEDEDELINGEN AAN DE
PLENUMVERGADERING**

dinsdag 16 DECEMBER 2008

KAMER

Commissies

Parlementaire overlegcommissie

Overeenkomstig artikel 14, eerste lid, van de wet van 6 april 1995 houdende inrichting van de parlementaire overlegcommissie bedoeld in artikel 82 van de Grondwet en tot wijziging van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, deel ik u mee dat de parlementaire overlegcommissie in haar vergadering van 16 december 2008 volgende beslissingen heeft genomen (stuk nr. 82/11) :

Overleg over de te volgen wetgevingsprocedure : voor het wetsontwerp betreffende de continuïteit van de ondernemingen (stuk. nrs 160/1 tot 7)

De artikelen 74, 75, 76 en 77 van het wetsontwerp moeten worden behandeld overeenkomstig de procedure bepaald in artikel 77 van de Grondwet. Deze beslissing heeft geen precedentswaarde.

Ter kennisgeving

Verslagen

Volgende verslagen werden ingediend :

namens de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw, door mevrouw Karine Lalieux, over :

- het wetsontwerp op het herverzekeringsbedrijf : nr. 1493/3.

- het wetsontwerp betreffende de verhaalmiddelen inzake de wet van (...) op het herverzekeringsbedrijf : nr. 1494/3.

namens de commissie voor de Comptabiliteit,
- door de heer Luk Van Biesen, over de rekeningen van het begrotingsjaar 2007, de aanpassingen van de begrotingen van het begrotingsjaar 2008 en de begrotingsvoorstellen voor het begrotingsjaar 2009 :

. Grondwettelijk Hof

. Hoge Raad voor de Justitie

. Benoemingscommissies voor het notariaat

. Rekenhof

**COMMUNICATIONS A LA
SEANCE PLENIERE**

mardi 16 DECEMBRE 2008

CHAMBRE

Commissions

Commission parlementaire de concertation

Conformément à l'article 14, alinéa 1^{er}, de la loi du 6 avril 1995 organisant la commission parlementaire de concertation prévue à l'article 82 de la Constitution et modifiant les lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, je vous communique que la commission parlementaire de concertation a pris les décisions suivantes en sa réunion du 16 décembre 2008 (doc. n° 82/11) :

Concertation sur la procédure à suivre : pour le projet de loi relatif à la continuité des entreprises (doc. n°s 160/1 à 7)

Les articles 74, 75, 76 et 77 du projet de loi doivent être traités conformément à la procédure prévue à l'article 77 de la Constitution. Cette décision n'a pas valeur de précédent.

Pour information

Rapports

Les rapports suivants ont été déposés :

au nom de la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture, par Mme Karine Lalieux, sur :

- le projet de loi relatif à la réassurance : n° 1493/3.

- le projet de loi relatif aux voies de recours concernant la loi du (...) relative à la réassurance : n° 1494/3.

au nom de la commission de la Comptabilité,
- par M. Luk Van Biesen, sur les comptes de l'année budgétaire 2007, les ajustements des budgets de l'année budgétaire 2008 et les propositions budgétaires pour l'année budgétaire 2009 :

. Cour constitutionnelle

. Conseil supérieur de la Justice

. Commissions de nomination pour le notariat

. Cour des comptes

. Vaste Comités van toezicht op de politie- en inlichtingendiensten
 . Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer
 . federale ombudsmannen :
 nrs 1636/1 en 2.
 - door de heer Xavier Baeselen, over de rekeningen van het begrotingsjaar 2007 en de begrotingen voor het begrotingsjaar 2009 :
 . Kamer van volksvertegenwoordigers
 . Belgische leden van het Europees Parlement
 . Financiering van de politieke partijen :
 nr. 1640/1.

. Comités permanents de contrôle des services de police et de renseignements
 . Commission de la protection de la vie privée
 . m  diateurs fédéraux :
 n  s 1636/1 et 2.
 - par M. Xavier Baeselen, sur les comptes de l'année budgétaire 2007 et les budgets pour l'année budgétaire 2009 :
 . Chambre des représentants
 . Membres belges du Parlement européen
 . Financement des partis politiques :
 n   1640/1.

Interpellaties

Interpellations

Interpellatieverzoeken

Demandes d'interpellation

1. de heer Stefaan Van Hecke tot de vice-eersteminister en minister van Justitie en Institutionele Hervormingen over "de procedurefouten in het dossier van de verdachte van de moord op Kitty Van Nieuwenhuysen en de tussenkomst van de minister".
 (nr. 244 – zonder voorwerp)
 2. de heer Jan Jambon tot de eerste minister over "de houding van de regering in de zaak Fortis".
 (nr. 245 – verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt)
 3. mevrouw Els De Rammelaere tot de vice-eersteminister en minister van Justitie en Institutionele Hervormingen over "de initiatieven in de zaak Fortis".
 (nr. 246 – verzonden naar de commissie voor de Justitie)
 4. de heer Robert Van de Velde tot de eerste minister over "de recente beslissingen in het Fortis dossier".
 (nr. 247 – verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt)

1. M. Stefaan Van Hecke au vice-premier ministre et ministre de la Justice et des Réformes institutionnelles sur "les fautes de procédure commises dans le dossier du meurtrier présumé de Kitty Van Nieuwenhuysen et l'intervention du ministre".
 (n   244 – sans objet)
 2. M. Jan Jambon au premier ministre sur "l'attitude du gouvernement dans le dossier Fortis".
 (n   245 – renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique)
 3. Mme Els De Rammelaere au vice-premier ministre et ministre de la Justice et des Réformes institutionnelles sur "les initiatives prises dans le cadre du dossier Fortis".
 (n   246 – renvoi à la commission de la Justice)
 4. M. Robert Van de Velde au premier ministre sur "les récentes décisions prises dans le dossier Fortis".
 (n   247 – renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique)

Voorstellen

Propositions

Verzoek om advies

Demande d'avis

Bij brief van 11 december 2008 heeft de voorzitter van de Kamer het advies van de Raad van State gevraagd over de tekst van het wetsontwerp tot wijziging van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, met het oog op de bekendmaking van de adviezen van de afdeling wetgeving (stuk nr. 1630/1).
Ter kennisgeving

Par lettre du 11 décembre 2008, le président de la Chambre a demandé l'avis du Conseil d'Etat sur le texte du projet de loi modifiant les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, en vue de la publication des avis de la section de législation (doc. n   1630/1).

Pour information

SENAAT

SENAT

Overgezonden ontwerpen

Projets transmis

Bij brieven van 11 december 2008 zendt de Senaat de volgende wetsontwerpen over, zoals hij ze in vergadering van die datum heeft aangenomen :

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Democratische Republiek Congo tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontduiken en het ontgaan van belasting inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen, en met het Protocol, ondertekend te Brussel op 23 mei 2007, nr. 1673/1

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Rwanda tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontduiken en het ontgaan van belasting inzake belastingen naar het inkomen en naar het vermogen, en met het Protocol, ondertekend te Kigali op 16 april 2007, nr. 1674/1

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

- het wetsontwerp houdende wijziging van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, met het oog op de erkenning en financiering van palliatieve thuiszorgequipes voor kinderen, nr. 1675/1

Overeenkomstig artikel 81 van de Grondwet, neemt de Kamer een beslissing binnen een termijn die 60 dagen niet te boven mag gaan.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

Par messages du 11 décembre 2008, le Sénat transmet tels qu'il les a adoptés en séance de cette date, les projets de loi suivants :

- le projet de loi portant assentiment à la Convention entre le Royaume de Belgique et la République du Congo en vue d'éviter la double imposition et de prévenir la fraude et l'évasion fiscales en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, et au Protocole, signés à Bruxelles le 23 mai 2007, n° 1673/1

- le projet de loi portant assentiment à la Convention entre le Royaume de Belgique et la République du Rwanda tendant à éviter la double imposition et à prévenir la fraude et l'évasion fiscales en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, et au Protocole, signés à Kigali le 16 avril 2007, n° 1674/1

Renvoi à la commission des Relations extérieures

- le projet de loi modifiant la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, en vue de l'agrément et du financement des équipes de soins palliatifs à domicile pour enfants, n° 1675/1

Conformément à l'article 81 de la Constitution, la Chambre se prononce dans un délai ne pouvant dépasser 60 jours.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

GRONDWETTELIJK HOF

COUR CONSTITUTIONNELLE

Beroep tot vernietiging

Recours en annulation

Met toepassing van artikel 76 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het beroep tot vernietiging van artikel 2 van de wet van 24 juli 2008 ter bekrachtiging van de vestiging van sommige aanvullende gemeentebelastingen en de aanvullende agglomeratiebelasting op de personenbelasting voor elk van de aanslagjaren 2001 tot 2007 en tot wijziging, met ingang van aanslagjaar 2009, van artikel 468 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, ingesteld door Edouard Abts en anderen; de beschikking met betrekking tot de taal van de instructie.

(rolnummer : 4566)

Ter kennisgeving

En application de l'article 76 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- le recours en annulation de l'article 2 de la loi du 24 juillet 2008 confirmant l'établissement de certaines taxes communales additionnelles et de la taxe d'agglomération additionnelle à l'impôt des personnes physiques pour chacun des exercices d'imposition 2001 à 2007 et modifiant l'article 468 du Code des impôts sur les revenus 1992 à partir de l'exercice d'imposition 2009, introduit par Edouard Abts et autres; l'ordonnance relative à la langue de l'instruction.

(n° du rôle : 4566)

Pour information

REGERING

GOUVERNEMENT

Wetsontwerpen

Projets de loi

De regering heeft volgende wetsontwerpen ingediend :

- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 16 januari 2003 tot oprichting van een Kruispuntbank van Ondernemingen, tot modernisering van het handelsregister, tot oprichting van erkende ondernemingsloketten en houdende diverse bepalingen (nr. 1664/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet)

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

- het wetsontwerp tot invoering van een sociaal Strafwetboek (nr. 1666/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet)

- het wetsontwerp houdende bepalingen van het sociaal strafrecht (nr. 1667/1) (aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet)

Verzonden naar de verenigde commissies voor de Justitie en de Sociale Zaken

Le gouvernement a déposé les projets de loi suivants :

- le projet de loi modifiant la loi du 16 janvier 2003 portant création d'une Banque-Carrefour des Entreprises, modernisation du registre de commerce, création de guichets-entreprises agréés et portant diverses dispositions (n° 1664/1) (matière visée à l'article 78 de la Constitution)

Renvoi à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

- le projet de loi introduisant le Code pénal social (n° 1666/1) (matière visée à l'article 78 de la Constitution)

- le projet de loi comportant des dispositions de droit pénal social (n° 1667/1) (matière visée à l'article 77 de la Constitution)

Renvoi aux commissions réunies de la Justice et des Affaires sociales

Begroting - Hervreiding van basisallocaties

Budget - Redistribution d'allocations de base

In uitvoering van artikel 15, tweede lid, van de gecoördineerde wetten op de Rijkscomptabiliteit zendt de Staatssecretaris voor Begroting, toegevoegd aan de eerste minister, en Staatssecretaris voor Gezinsbeleid, toegevoegd aan de minister van Werk, en wat de aspecten inzake personen- en familierecht betreft, toegevoegd aan de minister van Justitie :

- Bij brief van 4 december 2008 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2008 betreffende de FOD Financiën.

- Bij brief van 4 december 2008 een lijst met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2008 betreffende de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

- Bij brieven van 4 december 2008 twee lijsten met herverdelingen van basisallocaties voor het begrotingsjaar 2008 betreffende de FOD Sociale Zekerheid.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

En exécution de l'article 15, 2^{ème} alinéa, des lois coordonnées sur la comptabilité de l'Etat, le secrétaire d'Etat au Budget, adjoint au premier ministre, et secrétaire d'Etat à la Politique des familles, adjoint à la ministre de l'Emploi, et en ce qui concerne les aspects du droit des personnes et de la famille, adjoint au ministre de la Justice transmet :

- Par lettre du 4 décembre 2008, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Finances pour l'année budgétaire 2008.

- Par lettre du 4 décembre 2008, un bulletin de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Emploi, Travail et Concertation sociale pour l'année budgétaire 2008.

- Par lettres du 4 décembre 2008, deux bulletins de redistributions d'allocations de base concernant le SPF Sécurité sociale pour l'année budgétaire 2008.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS WETSBEPALINGEN

Wetsevaluatie

Bij brief van 3 november 2008 zendt de procureur-generaal bij het Hof van Cassatie, overeenkomstig artikel 11 van de wet van 25 april 2007 tot oprichting van een Parlementair Comité belast met de wetsevaluatie, het verslag van het College van Procureurs-generaal dat een overzicht bevat van de wetten die voor de hoven en de rechtbanken tijdens het gerechtelijk jaar 2007-2008 moeilijkheden bij de toepassing of de interpretatie ervan hebben opgeleverd.

Indiening ter griffie en gedrukt als parlementair stuk

RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES

Suivi législatif

Par lettre du 3 novembre 2008, le procureur général près la Cour de cassation transmet, conformément à l'article 11 de la loi du 25 avril 2007 instaurant un Comité parlementaire chargé du suivi législatif, le rapport du Collège des Procureurs généraux comprenant un relevé des lois qui ont posé des difficultés d'application ou d'interprétation pour les cours et tribunaux au cours de l'année judiciaire 2007-2008.

Dépôt au greffe et publié comme document parlementaire

EUROPEES PARLEMENT

Resoluties

Bij brief van 12 december 2008 zendt de secretaris-generaal van het Europees Parlement de tekst van veertien resoluties, aangenomen door deze vergadering :

- wetgevingsresolutie over het voorstel voor een besluit van de Raad en de Commissie betreffende de sluiting van het protocol bij de partnerschaps- en samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Kazachstan, anderzijds, om rekening te houden met de toetreding van de Republiek Bulgarije en Roemenië tot de Europese Unie

- resolutie over de [EMU@10](#) : de eerste tien jaar Economische en Monetaire Unie en de uitdagingen voor de toekomst

- resolutie over de reactie van de Europese Unie op de verslechterende situatie in het oosten van de Democratische Republiek Congo

- resolutie over het Europees ruimtevaartbeleid – hoe brengen we de ruimte dichterbij ?

- resolutie over de doodstraf in Nigeria

- resolutie over de zaak van de familie al-Kurd

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- wetgevingsresolutie over het ontwerpbesluit van de Raad inzake de sluiting van het Verdrag betreffende de rechterlijke bevoegdheid, de erkenning en de tenuitvoerlegging van beslissingen in burgerlijke en handelszaken

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, naar de commissie voor de Justitie en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- resolutie over het scorebord voor de

PARLEMENT EUROPEEN

Résolutions

Par lettre du 12 décembre 2008, le secrétaire général du Parlement européen transmet le texte de quatorze résolutions, adoptées par cette assemblée :

- résolution législative sur la proposition de décision du Conseil et de la Commission concernant la conclusion du protocole à l'accord de partenariat et de coopération entre la Communauté européenne et ses Etats membres, d'une part, et la République du Kazakhstan, d'autre part, pour tenir compte de l'adhésion de la République de Bulgarie et de la Roumanie à l'Union européenne

- résolution sur l'UEM@10 : bilan de la première décennie de l'Union économique et monétaire et défis à venir

- résolution sur la réponse de l'Union européenne à la détérioration de la situation dans l'est de la République démocratique du Congo

- résolution sur la politique spatiale européenne – l'Europe et l'espace

- résolution sur la peine de mort au Nigeria

- résolution sur l'affaire de la famille Al-Kurd

Renvoi à la commission des Relations extérieures et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution législative sur le projet de décision du Conseil relative à la conclusion de la convention sur la compétence judiciaire, la reconnaissance et l'exécution des décisions en matière civile et commerciale

Renvoi à la commission des Relations extérieures, à la commission de la Justice et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution sur le tableau de bord des marchés

consumentenmarkten

- resolutie over de steun voor demonstratie in een vroeg stadium van duurzame elektriciteitsproductie met behulp van fossiele brandstoffen

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- resolutie over het voorstel voor een kaderbesluit van de Raad over het gebruik van persoonsgegevens van passagiers (PNR-gegevens) voor wetshandavingsdoeleinden

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- resolutie over het Verdrag tegen clustermunitie

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, naar de commissie voor de Landsverdediging en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- resolutie over de toekomst van socialezekerheidsstelsels en pensioenen : financiering en ontwikkeling in de richting van individualisering

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, naar de commissie voor de Sociale Zaken en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- resolutie met aanbevelingen aan de Commissie over de toepassing van het beginsel van gelijke beloning voor mannen en vrouwen

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, naar het Adviescomité voor de Maatschappelijke Emancipatie en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

- resolutie over het speciaal verslag van de Europese ombudsman naar aanleiding van de ontwerpaanbeveling aan de Raad van de Europese Unie in klacht 1487/2005/GG

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, naar de commissie voor de Verzoekschriften en naar het Adviescomité voor Europese Aangelegenheden

de consommation

- résolution sur la promotion d'une démonstration à brève échéance de la production durable d'énergie à partir de combustibles fossiles

Renvoi à la commission des Relations extérieures, à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution sur la décision-cadre du Conseil relative à l'utilisation des données des dossiers passagers (Passenger Name Record – PNR) à des fins répressives

Renvoi à la commission des Relations extérieures, à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution sur la convention sur les armes à sous-munitions

Renvoi à la commission des Relations extérieures, à la commission de la Défense nationale et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution sur l'avenir des régimes de sécurité sociale et de pension : leur financement et la tendance à l'individualisation

Renvoi à la commission des Relations extérieures, à la commission des Affaires sociales et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution contenant des recommandations à la Commission sur l'application du principe d'égalité de rémunération entre les hommes et les femmes

Renvoi à la commission des Relations extérieures, au Comité d'avis pour l'Emancipation sociale et au Comité d'avis chargé de questions européennes

- résolution sur le rapport spécial du médiateur européen faisant suite au projet de recommandation au Conseil de l'Union européenne relative à la plainte 1487/2005/GG

Renvoi à la commission des Relations extérieures, à la commission des Pétitions et au Comité d'avis chargé de questions européennes